

Nuestro propósito principal

mayo 2020

Panel 70, Número 5

**Boletín de la zona 92
declaración de objetivos**
Informar directamente "a
aquellos a los que sirven"; para
dar a conocer los eventos de AA;
ser un foro para compartir y



Saludos Area 92 !

¡Saludos area 92! Mayo ha sido un mes de transición. Con mucho trabajo por hacer todavía encontramos que una cosa no ha cambiado y eso es "¡Nuestro propósito principal! Todavía **estoy** buscando un miembro de AA inglés-hispano bilingüe para ayudar con la traducción en el comité de boletines. También estoy buscando Periodistas, Escritores y Artistas que podrían estar interesados en hacer artículos destacados y contribuciones para el boletín. ¡Gracias especiales este mes a Helen F, del comité web del Distrito 8 **para el folleto del comité** permanente! Póngase en contacto conmigo si desea estar en la lista **de correo**. Gracias por la oportunidad de ser de servicio! Benjamin G, Editor **de boletines** / WSEA 92 / Panel 70 / AA

Dentro de esta edición

Informes de Trusted
Servant y DCM

Artículos de características

Información sobre envíos de
boletines

Información de contacto del
área

Próximos eventos y folletos

Envíos de boletines de la zona 92 newsletter@area92aa.org o por correo a: Boletín de la Zona 92
212 W Ironwood Drive Suite D PMB #212
Coeur d'Alene, Idaho 83814

Delegado de área

Como muchos de ustedes, estoy sentado en el escritorio de mi casa en Wenatchee, manteniéndose saludable. Hoy es el 5 de mayo...Cinco de Mayo, y es un hermoso día. Jerry S., delegado de AA para el área 08, San Diego e Imperial, California, en un momento ayer que "necesitamos contar nuestras bendiciones". Está en el punto de vista.

En medio de la agitación de Covid-19, ¿podemos enumerar lo que es verdaderamente valioso y mantenernos enfocados en eso? Conocemos muy bien las bendiciones obvias:

1. *Nosotros "... se recuperó de un estado aparentemente desesperanzado de la mente y el cuerpo.* – ¡Es cierto!
2. *"No importa cuán lejos hayamos llegado la escala que hemos llegado, veremos cómo nuestra experiencia beneficiará a los demás".* – ¡Es cierto!
3. *"Hemos dejado de luchar contra cualquier cosa o a nadie, incluso al alcohol".* – ¡Es cierto!
4. *"Nos sentimos como si nos hubieran colocado en una posición de neutralidad - seguro y protegido."* – True!
5. *El "... los años más satisfactorios de su existencia están por delante.* - ¡Es cierto!

Consideremos algunas bendiciones que tal vez no hayan sido tan obvias hace unos meses.

1. Los A.A. disfrutaban de un don de 70 años de tecnología de avance que nos permite experimentar la comunión "buscamos" durante una era de la historia humana que en los últimos años se ha vuelto decididamente **virtual**. – ¡Es cierto!
 - a. Miembros, Grupos, Distritos, Oficinas Centrales, Zonas y la Oficina de Servicios Generales aprendieron casi al instante ("sabemos sólo un poco") y encontraron maneras de aprovechar el poder de las capacidades virtuales. – ¡Verdadero! **virtual**
 - b. Mi grupo local se reúne dos veces por semana **virtualmente**, al igual que decenas de miles de otros grupos. – ¡Verdadero!
 - c. Mi distrito de origen, de 5 años, está llevando a cabo su reunión mensual de GSR **virtualmente**, al igual que muchos miles más. – ¡Verdadero!
 - d. Nuestras reuniones del área 92, incluidas las revisiones de los puntos del orden del día previas a la conferencia, se llevaron a cabo **virtualmente**, un enfoque que se está repitiendo en muchas de las otras 93 áreas. – ¡Verdadero!
 - e. **Esta** semana se iniciaron reuniones virtuales, con todos los Síndicos y Delegados de cada Comité de la Conferencia de Servicios Generales, para prepararla para la primera, **virtual**, 70^a Conferencia de Servicios Generales. Comienzath el 16 de mayo y se extiende hasta el 19^{deh} mayo, llevando así a cabo el negocio esencial de A.A. - True!
2. Gran parte de la organización de A.A. a lo largo de muchas décadas, ha desarrollado y mantenido **reservas financieras prudentes** que ahora son cruciales. La disminución de los ingresos de las publicaciones de AA y las contribuciones grupales en los últimos dos meses ha tenido un efecto devastador en las finanzas de A.A. En respuesta, esta semana la Junta de Servicios Generales autorizó una transferencia de \$3,000,000.00 de nuestras reservas para asegurar la continuación de las operaciones de A.A. Tenemos la suerte de haber tenido una política muy sabia, a lo largo de muchos años. – Verdadero!!

Así que, quédate con nosotros mientras "... caminar el Road del destino feliz", que es de hecho "**Virtual**". - verdadero!

Tenemos muchas bendiciones que contar.

Lo mejor para todos, Gary

Delegado Suplente de área

Saludos WSEA 92 AA Beca!!

Este mes se llevará a cabo otro primero; con *virtual* la 70a Conferencia de Servicios Generales. Me uno a toda nuestra Comunidad para desear bien al Delegado Gary P., mientras se embarca en este acontecimiento histórico, con el área 92 y todo AA en su corazón. ¡Espero aprender lo que Gary "vio, oyó y sintió"!

He estado discutiendo una serie de temas con otros Delegados Suplentes de la Región del Pacífico recientemente, específicamente su experiencia con la situación actual. Como área 92, la mayoría se han adaptado rápidamente a las reuniones virtuales para llevar a cabo sus negocios de área. También consultas sobre el seguimiento de las tradiciones al considerar reuniones públicas a pesar de las órdenes de salud estatales y locales de "quedarse en casa". Si bien estos sucesos son pocos, el consenso general fue: Es importante que consideremos cómo esta práctica podría reflejarse en otros Grupos o AA en su conjunto (Tradición 4). Otra preocupación común; estar disponible para los alcohólicos que sufren, es decir, los sin techo, los desfavorecidos y los que no tienen dispositivos de Internet. Esto está empezando a aliviarse a medida que las restricciones se levantan lentamente y la mayoría son optimistas las cosas volverán a cierta apariencia de normalidad pronto.

Es *divertido* seguir creciendo en servicio, independientemente de cualquier desafío que podamos encontrar..... Estamos entusiasmados de reanudar la programación de la Escuela GSR de área. El manual de servicio "cobra vida" cuando nuestros delegados anteriores comparten su viaje a través de la estructura de servicio en esta presentación. ¡Así que sigamos creciendo! Complete el formulario de solicitud: <https://area92aa.org/gsr-calendar/> y juntos haremos que suceda ya sea en persona, zoom, lugares de reunión, telégrafo, o incluso señales de humo..... lo que sea necesario!

"La mejor manera de encontrarte a ti mismo es perderte en el servicio a los demás".

... Mahatma Gandhi

Gracias por permitirme ser útil,

Ben N

Presidente de área

Al comienzo de esta rotación dije que nuestro tema para el área sería Comunicación, Comunicación, Comunicación. Nunca espordemos que la comunicación incluiría la realización de asambleas virtuales previas a la conferencia, talleres del Comité Permanente y reuniones de AA. Nada nos impedirá comunicarnos incluyendo un virus. Por lo tanto, con ello deseo buena suerte a la Conferencia de Servicios Generales, a todos nuestros Síndicos y Delegados, ya que planean la primera Conferencia virtual de Servicios Generales del 16 al 20 de mayo de 2020.

Al igual que el resto del área, asisto a reuniones en línea y hago todo el servicio que podamos utilizando reuniones en línea. He programado reuniones con los DPM de área, los presidentes del Comité Permanente de área, el comité de planificación de la PNC 2021 y los funcionarios electos de área para continuar la comunicación de área. Me con algunos de la zona DCMS la semana pasada, 28 de abril en línea y discutimos los siguientes puntos:

1. ¿Cómo practican los grupos de su distrito la Tradición 5 debido al distanciamiento social?
2. ¿Cómo está su distrito y grupos practicando la 7a Tradición?
3. ¿Cómo llevas a cabo reuniones del Distrito, Zoom/Google Hangouts y cómo van?
4. ¿Se han reunido las sillas de servicio de su distrito (PI, Correcciones de la CPC, etc.) o que están en contacto con los Presidentes del Comité Permanente de Area?
5. ¿Qué piensa su Distrito acerca de hacer una Escuela GSR usando Zoom?

Si desea saber el resultado de estas discusiones, póngase en contacto con sus DPM. Si usted como DCM no asistió a la reunión, la próxima será el martes 26 de mayo a las 7 pm en Zoom. Si usted es un DCM alternativo y desea asistir por favor hágamelo saber para que pueda enviarle una invitación.

Anoche me reuní con los Presidentes del Comité Permanente y puedo informarle según el los mejores talleres del Comité Permanente para ustedes el sábado 20 de junio. Decidimos tener el taller en línea debido a la situación actual. El Distrito 17 y el Presidente de Tratamiento de Zona, Fran organizarán el evento. Pronto saldrá un folleto actualizado.

He estado asistiendo a una reunión de zoom de la Cátedra de área nacional organizada por varias sillas alrededor de los Estados Unidos y Canadá. Puedo asegurarles que los problemas a los que nos enfrentamos son similares en todo el país.

Continuamos con la planificación de la PNC 2021 y nos reunimos mensualmente. Si usted está interesado por favor póngase en contacto conmigo en chair@area92aa.org y le agregaré a la lista de invitados. No todos los puestos están ocupados, así que todavía tenemos espacio para más voluntarios.

Gracias por permitirme servir.

Diana M.

Presidente de área

Panel 70

Presidente suplente de área

Zona de saludos 92 una vez más el mes de abril ha traído muchas reuniones de zoom.

Las funciones de área durante el mes de junio y julio se llevarán a cabo a través de reuniones de zoom. El equipo web está trabajando en conjunto con el DCM para coordinar una mejor comunicación a través del sitio web, especialmente con reuniones y programación de reuniones a través del zoom. Trabajaré con el distrito 6, preparándose para recibir el trimestre de julio a través del zoom.

El equipo web comenzará a trabajar en la configuración de una página de archivo para el área. Me pondré en contacto con el DCM que busca reclutar a tres miembros más para el equipo web si usted está interesado por favor póngase en contacto conmigo en mi dirección de correo electrónico de área alt-chair@area92aa.org

Gracias por su servicio y gracias por dejarme ser de servicio..

En una nota más personal, soy muy bendecido al poder trabajar mi negocio y seguir trabajando a través de esta pandemia..

YIS Gary H
alt-chair@area92aa.org

Tesorero de área

Hola AREA 92

El mundo de Covid-19 está causando mucha soledad para mí y para los demás. Yo, por ejemplo, estaré muy feliz de dar grandes abrazos cuando todo esto termine. Espero que todos estén bien y continúen.

El Saldo de Reserva Prudente al 30 de abril de 2020 es de \$2,500.16.

El saldo inicial de la cuenta de **cheques** a partir del 1 de abril de 2020 es de \$21,653.76

El **saldo final** de la cuenta corriente al 30 de abril de 2020 es de \$22,132.55

Hubo depósitos y adiciones (es decir, transferencia de PayPal) por un total de \$ 1,508.40

Hubo cheques pagados por \$ - 549.51

Tarjeta de débito \$- 480.00

Saldo Final \$ 22,132.55

Nuestras facturas mensuales fueron pagadas y nuestro Mail Box Center fue renovado por el año. Todavía hay un cheque pendiente a GSO por \$2400.00 (Para Delegado).

Gracias a todos por sus generosas contribuciones, especialmente en este momento difícil.

YIS
Jan R
Tesorero WSEA 92
(208) 416-9507

Boletín de la zona 92

Tesorero Alternativo de área

Hola área 92

Bueno, no pensé que todavía estaríamos enfrentando estos tiempos inciertos mientras tecano el informe del boletín de este mes. Espero sinceramente y ruego que todos estén bien y encuentren maneras de mantenerse conectados. Sé que por extraño que sea, ha sido divertido "viajar" a diferentes lugares para una reunión de zoom. Oh, las historias que tendremos cuando esto pase y podamos unirnos una vez más. Tal vez tengamos que tener un día entero en esa primera reunión para compartir.

Las contribuciones para el mes de abril de 2020 fueron de **\$1,508.40**. Si en algún momento desea que le envíe una copia de la hoja de cálculo de contribución para su distrito, por favor envíeme una solicitud por correo electrónico o teléfono. Gracias a todos los grupos por sus contribuciones.

Por favor envíe todas las contribuciones a:

Zona Este del Estado de Washington 92

1314 S. Grand Blvd. Suite 2, Box #103

Spokane, WA 99202-1174

O

PayPal (al que se accede desde nuestro sitio web Area92aa.org)

Incluya su nombre de **grupo**, **número de identificación de grupo** y **distrito** en la(s) contribución(es) para asegurarse de que doy el crédito adecuado a los grupos contribuyentes o si se trata de una contribución personal, indique **"personal"** en la línea de la nota. Las contribuciones también se pueden hacer en el sitio web de AREA 92 por PayPal. Está configurado para generar toda la información personal/de grupo. **Si utiliza PayPal, por favor esté completo con su información.** Daré los recibos de la misma manera que lo he hecho en el pasado: asamblea o trimestralmente. Recibirá un recibo por el monto total, pero las tarifas se convertirán en una partida de nuestro presupuesto. Si tenemos que continuar videoconferencias, entonces es posible que tenga que empezar a recibir direcciones de correo de DCM a las que enviar los recibos, pero si incluye su correo electrónico con sus contribuciones, creo que puedo empezar a enviarlas por correo electrónico desde el nuevo programa. ¡Voy a intentarlo! Gracias a todos por ser tan paciente como su Tesorero Jan R. y yo atravesamos estos nuevos terrenos.

Gracias a todos los grupos e individuos por su continuo apoyo durante este tiempo de incertidumbre. Si su grupo continúa celebrando reuniones a través de formato de vídeo y desea obtener información sobre cómo continuar con la observación de la 7a Tradición, por favor envíeme un correo electrónico. Podemos compartir lo que otros grupos están haciendo y cómo se configura. Agradezco a todos por hacer lo que pueda y si puede, por favor continúe enviando contribuciones a nuestra Oficina de Servicios Generales. Siguen trabajando de una forma u otra para asegurarse de que todos tenemos lo que necesitamos y ahora mismo nos necesitan. Nuestro Delegado Gary P. hará pronto la "conferencia virtual" y estoy seguro de que pronto tendremos un informe completo sobre las finanzas. Mantente bien y Dios bendiga.

YIS

Cindy H.

Area 92 Alt-Tesorero

alt-treasurer@area92aa.org

Presidente del Comité de Finanzas

Secretario de área

Hola área 92!

Espero que todos ustedes y sus seres queridos estén bien y a salvo. Estos son tiempos difíciles, pero estamos equipados para seguir adelante como lo he hecho con el trabajo de la secretaria. Acabo de terminar las actas trimestrales de enero. Estarán en el sitio web para su revisión. El Comité de Manuales ha estado avanzando.. Como he dicho, estaremos listos para el Trimestral de Julio. Esta ha sido una experiencia maravillosa estar en este Comité. Tanto conocimiento experimentado para ayudar con todas las descripciones de las posiciones. Estoy emocionado de que el cuerpo lo vea. Estoy sentado en la reunión de la PNC para nuestra PNC 2021. Se me ha pedido que respalde a nuestra secretaria Amy B si no está disponible o necesita ayuda. Fui copresidente en 2014, así que estoy muy emocionado de participar de nuevo en esta conferencia. También estoy sentado en las reuniones del Comité Permanente. A través de Zoom. Tenemos problemas para disparar donde podemos ser de ayuda en estos tiempos difíciles. El tema de las Correcciones y los GSR han sido el que surgió. Si usted es un GSR y está leyendo este registro para una de las Escuelas GSR que vienen. Por favor, manténgase conectado con sus DCM. Es de vital importancia que tenga la información que necesita llevar a su grupo de origen. Si alguien necesita ayuda o preguntas envíeme un correo electrónico a secretary@area92aa.org. ¡Estoy feliz de ayudar!

Tuyo en el amor y el servicio

Ann Marie, secretaria de WSEA 92

Presidente de archivos de área y archivista de área

¡Hola a todos! Espero que esto te encuentre a salvo y bien.

Como su nuevo Archivista finalmente estoy de vuelta al trabajo después de estar enfermo y encontrar mi base. He hecho varios viajes al repositorio y me sentí abrumado por la emoción, ya que pude familiarizarme con todo el trabajo duro de nuestros maravillosos voluntarios de años pasados. También estoy tan impresionado por el arduo trabajo de nuestra archivista anterior Sara y otros por su amoroso cuidado de organizar y proteger miles de artículos para la historia de la zona 92.

A medida que avanzamos en este tiempo sinprecedentes, entiendo que debemos preservar nuestro increíble trabajo mientras llevamos el mensaje a los alcohólicos durante esta histórica pandemia de Covid 19. Veo a los miembros adaptándose a circunstancias extremas para seguir llevando el mensaje al alcohólico que todavía sufre. A pesar de que es difícil que se está haciendo y estoy tan sorprendido de la forma en que la gente se está adaptando y dando un paso adelante. Por favor, conserve su trabajo y envíelo a mí o póngase en contacto conmigo. Esto será algo a mirar hacia atrás y recordar en los años venideros.

Estoy seguro de que superaremos estos tiempos difíciles y esperamos poder volver a estar juntos en persona pronto. Tengo muchas ideas para que los archivos traigan muchos de estos maravillosos artículos a los alcohólicos que desean verlos. Hay mucho trabajo por delante, pero estoy emocionado de motivar a otros a involucrarse en la preservación de nuestra historia y compañerismo.

Sinceramente en servicio,

Lisa D.
Area 92 Archivista
archivist@area92aa.org

Boletín de la zona 92

Cátedra de Correcciones de Área

¡Saludos area 92!

Ha sido un mes ocupado con Correcciones. He estado en un par de llamadas de Correcciones Nacionales y he hablado con varias personas involucradas con Correcciones en todo el país. Los problemas a los que nos enfrentamos con la incorporación de reuniones virtuales u otra alternativa a las instalaciones son los mismos en todas partes.

Aproveché la oportunidad para editar y enviar una carta por correo electrónico a Coyote Ridge y actualmente estoy esperando su respuesta. Lo enviaré a las otras instalaciones también. He adjuntado la carta en formato PDF para que todo el mundo la vea.

A la luz de nuestra situación actual, esto es algo en lo que seguiré trabajando. Incluso cuando todo esto se hace si surge otra situación en la que no podemos llevar físicamente reuniones a las instalaciones, tiene que haber un plan de acción sólido para los futuros siervos de confianza. Seguiré trabajando con el comité de correcciones para tratar de que esto suceda.

Confío en que estén todos bien y espero poder reunirse con todos ustedes pronto.

En el amor y el servicio,

Chris J. Zona 92 Cátedra 406-291-0093 corrections@area92aa.org

Cátedra de CPC de área

Hola área 92

Espero que todos se mantengan seguros y saludables. No ha habido mucho en este último mes. Espero con ansias nuestra reunión de zoom del taller del comité permanente el mes que viene. Voy a hacer una presentación sobre lo que CPC y lo que hacemos. Debe ser divertido e informativo. Extraño a todos mucho!

YIS, Brande

Cátedra de Vid y Literatura de La Zona

Esperando que este boletín encuentre a todos mis queridos amigos seguros y en buen estado de salud. A medida que el tiempo sigue marcando y el orden de la estancia en casa sigue extendiendo. Sólo quiero recordarles a todos que sigan extendiendo la mano. Apenas estoy colgando de un hilo algunos días, y otros días todo es increíble. A diario tengo que reinventarme y adaptarme a lo que está sucediendo a mi alrededor.

Me estoy quedando ocupado, sin embargo, tener una buena reserva de libros y panfletos para la venta en nuestra próxima reunión. Dios me ha dado tiempo suficiente para contar, calcular y hacer un seguimiento de mi inventario y estoy agradecido por eso. He tenido un apoyo muy bueno en mi nueva posición de Grapevine y GSO, que sabían que sólo llamarían para ver a una persona. Recientemente se enchufó en el comité de planificación de la PNC 2021. Así que eso es algo nuevo y emocionante para mirar hacia adelante también como nunca había estado en uno antes.

Sólo quiero ver a todos de nuevo, y quiero estar de servicio fuera de mi casa y de la computadora. Aguanta allí mis amigos y estoy disponible para cualquier persona, así que por favor, póngase en contacto!

Tuyo en servicio con un corazón de gratitud, Anna V.

Boletín de la zona 92

Editor de boletines de área

¡Saludos a todos!

¡Este mes he añadido 50 nuevos contactos a la lista de correo del boletín de area 92! Además, participando en las Reuniones de Zoom del Area 92 y trabajando en el boletín de noticias este mes, he estado participando con el Comité del Distrito 8 3rd Legacy, así como con mi reunión de negocios del grupo de esperanza. Parece que el norte de Idaho AA volverá pronto en persona. Manténgase atento a los cambios, la buena suerte y mantenerse a salvo!

El tuyo en servicio Benjamin G. Editor de boletines de área / WSEA 92 / Panel 70 / AA

Cátedra de Información Pública de La Zona

Comenzamos el mes con una videoconferencia el 6 de abril. Diana describió algunas sugerencias para nuestra vida diaria y cómo eso encaja en el Servicio de Tercer Legado, como contactar a tres personas cada día y preguntarles cómo están haciendo o sentados en un lugar de reunión con un folleto del Programa de Reunión de Zoom en línea.

He estado en contacto con cada DCM solicitando su ayuda para identificar al presidente de PI para su Distrito. Sor, cuatro distritos han respondido. Si eres una silla DE PI, quiero conocerte. Envíeme su información para que podamos programar una videoconferencia para familiarizarnos entre sí. Una vez que se establezca nuestro Comité de PI, realizaremos nuestras propias videoconferencias mientras planificamos eventos en toda nuestra área.

"Lo que hay detrás de ti y lo que hay delante de ti, palidecen en comparación con lo que hay dentro de ti." Ralph Waldo Emerson

Su servidor de confianza,

Michelle Weese

Cátedra de Tratamiento de Zona

Buenos días de Colville. Esta mañana, mientras te escribo, tengo un lote de galletas en el horno. Sí, tengo gente que hornear para dar gracias a Dios. Ver esta pandemia puede causar tristeza, disparidad, desesperanza o puede encontrar una razón para que hagamos algo diferente. Puedo admitir que he sufrido como muchos con la batalla de la depresión, así que ¿qué puedo hacer para cambiar eso?

Bueno, son las cosas simples. Haz una llamada a un amigo al que no hemos hablado también. Hacer cookies para un compañero de trabajo que acaba de regresar a la oficina después de trabajar desde casa desde marzo. Leer de la vid. También he estado pasando tiempo en el Libro Grande donde he encontrado muchas soluciones a muchas situaciones de la vida. Esta mañana, comencé un nuevo capítulo. Trabajando con otros. Qué apropiado para una mañana de ser de servicio, escribiéndote. God nunca me da ningún obstáculo por el que no pueda encontrar aceptación porque confío en que tenga un plan. Confío en que con fe todo es posible.

Entonces, ¿de qué podría hacer más? ¿Cómo puedo ser un mejor miembro de AA? ¡Estas son siempre las preguntas que me hago a mí mismo! ¿Qué estás haciendo para ser deservicio? Desafío a los que me rodean a que me envíen algunas maneras en que están extendiendo la mano a los miembros que aún sufren y a los miembros potenciales. ¿Qué maneras puedo ser de ayuda para que lleven el mensaje de esperanza a los demás?

Así que esto es todo si usted lee mi mensaje envíeme un correo electrónico para darme más inspiración para ser de servicio. Envíeme su solicitud incluso si es por un lote de cookies. ¡No puedo hacer nada solo hoy mañana que estamos juntos en esta vida!

Mi objetivo es conseguir 12 solicitudes, pero sería fabuloso obtener 12 para las tradiciones, y 12 más para los conceptos. Envíe esas solicitudes a treatment@area92aa.org

Gracias Fran - orgulloso de ser de servicio y de tener siempre mi mano para ayudar.

Cátedra de Traducción de Área

Saludos a todos. Espero que estén sanos y seguros. Ahora que las restricciones están aliviando mi objetivo este mes es llegar a las tribus Kalispel y Spokane. Estoy leyendo el Camino Rojo a Wellbriety queriendo entender su programa de recuperación. Sus 12 pasos parecen estar basados en AA y creo que debemos dar la bienvenida a sus círculos de recuperación en nuestra familia y apoyar su programa.

Doug M.
Cátedra de Traducción de la Zona 92
translation@area92aa.org

Comité de Finanzas

Véase el Informe del Tesorero Alt.

Comité del sitio web

Véase el Informe del Presidente De Alt.

Registrador de área

Compañeros de la WSEA 92 sirvientes de confianza,

¡Podríamos estar abajo, pero no fuera! Los service Desks de GSO siguen funcionando desde casa. El despliegue de NetSuite ERP se ha retrasado, una vez más, sin embargo, el nuevo proveedor de ERP está agresivamente en el proceso de corregir esa situación en medio del "bloqueo" de Nueva York. Hasta que no se haya logrado, los registradores de área permanecen con el estado de "solo vista". Todo esto puede parecer que el Departamento de Registros está en el limbo, pero ciertamente no es el caso. Mientras que los registradores no pueden introducir datos, GSO está aceptando actualizaciones de los registros de área y grupo y entrando en el sistema, aunque a una velocidad mucho más lenta.

Muchos de ustedes aún no han recibido el kit de servicio de AA para su puesto. Dada la monumental tarea a la que se enfrenta actualmente GSO, se hace comprensible por qué existe este trabajo pendiente. Mientras tanto, la versión en PDF de los libros de trabajo de servicio se puede descargar desde aa.org sitio web.

Me he puesto en contacto con DCMS para obtener ayuda con la actualización de la información del grupo. Hay 480 Grupos Activos en el área 92. Se ha proporcionado una lista de los 56 Grupos que han completado el Formulario de Cambio de Información del Grupo del sitio web de area a cada uno. Animamos a los Grupos que no han completado este formulario: <https://forms.gle/uEiRtB6aXXV17Czk9> a hacerlo, ya que es vital para el proceso de intercambio de información. Por favor, no dude en llamarme con cualquier pregunta o inquietud: 208-755-2345. ¡Gracias!

Siempre agradecido de servir,

Ben

Informes distritales de DCM

Distrito 24

Hola a todos en Area 92 de District 24

¡Feliz 5 de Mayo! ¡Es un hermoso día aquí en las tri-ciudades! Gracias a todos los GSR y sus respectivos comités de grupo, que los grupos comparten experiencia, fuerza y esperanza con los demás continúa por mensajes de texto, llamadas individuales y de conferencia, y el zoom, especialmente mantenerse conectado a nuevos miembros, No es lo mismo que en persona, pero está bien. Pronto volveremos a nuestros grupos de origen. Gracias Diana por la **reunión de zoom DCM el martes** donde fue posible compartir, intercambiar ideas y similitudes en lo que está sucediendo en nuestros distritos y cómo mantenemos nuestras tradiciones activas, especialmente los 5 y 7 durante este tiempo. Fue una gran experiencia. Esperamos ver a todos en persona en grupos y reuniones de distrito y área y especialmente para ver las sonrisas de todos, y la risa. Por ahora, nos vemos pronto!!! ¡Felices 24 horas! El suyo en servicio Virginia

General Service Representatives

5 sencillos pasos para conectarse



1. Ir al sitio web del área 92: <https://area92aa.org/>
2. En la pestaña "Comité de área" haga clic en "Documentos"
3. En esa pantalla (a la izquierda) haga clic en "Otros documentos"
4. Haga clic en "Formulario de cambio de grupo"
5. Complete y haga clic en "Enviar"

¡Su información de grupo ya está actualizada con Area y GSO!

??? ¿¿¿Preguntas??? Contacto: alt-delegate@area92aa.org - Ph s 208-755-2345

Información de contacto del área

Delegado	Gary P.	delegate@area92aa.org	972-998-4221
Alt. Delegar	Ben N.	alt-delegado-area92aa.org	208-755-2345
Silla	Diana M.	chair@area92aa.org	509-429-1683
Alt. Presidente	Gary H.	alt-chair@area92aa.org	509-670-8860
Tesorero	Jan R.	treasurer@area92aa.org	208-416-9507
Alt. Tesorero	Cindy H.	alt-treasurer@area92aa.org	509-341-9072
Secretario	Ann-Marie K.	secretary@area92aa.org	509 216-6175
Presidente de Los Archivos	Lisa G.	archives-chair@area92aa.org	406-334-7091
Archivista	Lisa D.	archivist@area92aa.org	509-216-9366
Correcciones	Chris J.	corrections@area92aa.org	406-291-0093
Puente de Correcciones	Lori T.	area92correctionsbridge@gmail.com	208-277 7382
Cpc	Brande G.	cpc@area92aa.org	509 868-4123
GV & Literatura	Anna V.	literature@area92aa.org	509-406-2262
Boletín	Benjamin G.	newsletter@area92aa.org	360-713-2374
Información pública	Michelle W.	pi@area92aa.org	509-388-6086
Traducción	Doug M.	translation@area92aa.org	509-319-7510
Tratamiento	Fran L.	treatment@area92aa.org	509-936-1045
Puente de tratamiento	Amy W.	area92bridgethegap@gmail.com	509-307-6909
Información del sitio web	Gary H.	alt-chair@area92aa.org	509-670-8860

Contribuciones financieras

Nuestra^{7a} Tradición dice: "Cada Grupo de A.A. debe ser totalmente autosuficiente, disminuyendo las contribuciones externas".

Por favor envíe sus contribuciones a:

Zona Este del Estado de Washington 92

1314 S. Grand Blvd. Suite 2, Box #103

Spokane, WA 99202-1174

Directrices de presentación de boletines de área

El boletín de la zona 92- Publicado mensualmente

El Boletín es nuestro principal modo de comunicación en el área 92 y se basa en las de nosotros: Nuestros DCM, GSR, oficiales electos, Presidentes y Delegados Designados, Pasado y Presente, así como cualquier miembro dentro del área 92. Geográficamente el área 92 incluye el este de Washington, el norte de Idaho, el oeste de Montana y Hermiston Oregon.

Envíos: Cualquier Miembro de A.A. puede enviar información, preguntas, informes, ideas o puntos de discusión al Editor. Todos los envíos están sujetos a edición de gramática, estructura de oraciones y ortografía. Las opiniones expresadas en este documento no están respaldadas ni aprobadas por A.A. en su conjunto ni ningún artículo o actividad publicado por A.A. en su conjunto, excepto cuando la literatura aprobada por la Conferencia es citada o protegida por derechos de autor por A.A.W.S.

La fecha límite de presentación es el 5 de cada mes a las 5 pm. hora estándar del Pacífico. Cada presentación debe ser de aproximadamente 250 palabras.

Métodos de envío: Correo electrónico a newsletter@area92aa.org O correo postal de EE. UU. a la dirección a continuación
Boletín de la zona 92
212 Ironwood Drive Ste D #212
Coeur d'Alene, Idaho 83814

Esta es la descarga de responsabilidad y las pautas de envío que se encuentran en cada boletín mensual del área.

Los cambios incluyen:

- La fecha límite de presentación se ha cambiado del¹⁰ al mes 5th del mes.
- No se aceptarán entradas de texto de teléfono.
- Se ha cambiado la dirección postal.
- Todas las formas de Correo Aceptado, Us Postal, FEDEX, UPS, DHL Etc.
- Todas las entradas y folletos deben ser claros y legibles.
- La presentación no garantiza la publicación.

Gracias por su cooperación

¡Sinceramente tuyo en el servicio!

Benjamin G. Editor de boletines AREA 92 / Panel 70

¿Se ha perdido un problema???

Archivo del boletín de la zona 92

Vete a:

unrea92aa.org/newsletter



AREA 92 STANDING COMMITTEE WORKSHOP

Come join us!
Find your passion and a new way to serve in AA!

SATURDAY JUNE 20, 2020
10am – 2pm
ZOOM VIDEO CONFERENCE and Presentation

Each Standing Committee Chair will make a presentation on what their committee does, how they work together in committee, and how people can serve others.

Join Zoom Meeting
<https://us02web.zoom.us/j/83659238545>

Meeting ID: 836 5923 8545
Password: 062020

Area 92 Service Opportunities - Your local AA needs You!

Volunteer for the committee that interests you

TRANSLATION COMMITTEE

- Help arrange for Translation Services with our Hispanic speaking Districts in Area 92
- Helps with document translations needs for Area assemblies, workshops when requested.

Chairperson: Doug M. 509-319-7510

translation@area92aa.org



ARCHIVES COMMITTEE

- Assist the Chair in compiling a chronological history and help them maintain the history of the Area.
- Help maintain an inventory.
- Be available to display the archives at Area 92 functions and other invited functions.

Chairperson: Lisa G. 406-334-7091

archives-chair@area92aa.org



LITERATURE COMMITTEE

- Inform groups, district or area assembly members of AA approved literature, audiovisual material and other special items.
- Become familiar with the information on G.S.O.'s A.A. website (www.aa.org).
- Provide literature for groups, area, and district functions.
- Consider suggestions regarding proposed additions to and changes in Conference-approved literature and audiovisual material.
- Encourage A.A. members to read/purchase A.A. literature.

Chairperson: Anna V. 509-406-2262

literature@area92aa.org



CORRECTIONS COMMITTEE

The purpose of a corrections committee is to coordinate the work of individual A.A. members and groups who are interested in carrying our message of recovery to alcoholics behind the walls, and to set up means of smoothing the way from the facility to the larger A.A. community through prerelease contacts.

Chairperson: Chris J. 406-291-0093

Corrections@NorthIdahoaa.org



Service Opportunities - Your local AA needs You!

Volunteer for the committee that interests you

C P C COMMITTEE

COOPERATION WITH THE PROFESSIONAL COMMUNITY

Members of these committees provide information about A.A. to those who have contact with alcoholics through their profession, including healthcare, E.A.P. and H.R. professionals; educators; members of the clergy; lawyers; social workers; military professionals; government officials; and those working in the field of alcoholism. Information is provided about where we are, what we are, what we can do, and what we cannot do.

Chairperson: Brande G. 509-868-4123



cpc@area92aa.org

P I COMMITTEE

PUBLIC INFORMATION

The purpose of P.I. service work is to provide accurate A.A. information to the public when requested. P.I. committees visit schools, businesses and community meetings for this purpose. They also serve as resources for our friends in the local media, emphasizing our Traditions of anonymity, singleness of purpose and non-affiliation, as well as offering A.A. public service announcements to media outlets such as radio and television stations.

Chairperson: Michelle W. 509-388-6086



pi@area92aa.org

TREATMENT/ACCESSIBILITIES COMMITTEE

- With approval of the facility, takes A.A. meetings into treatment settings within its area.
- Encourages group participation. In some areas each group has a representative on the Treatment Committee.
- Coordinates temporary contact programs, such as Bridging the Gap.
- Arranges purchase and distribution of literature for these groups and meetings.

Chairperson: Fran L. 509-936-1045

treatment@area92aa.org



WEB COMMITTEE

- The Area 92 website provides and maintains information about our local group meetings and services of AA. Maintains an events calendar which includes local and Area 92 events.
- Committee members exchange ideas on Web site design, format and content.
- Seeks feedback from AA Groups, GSRs, Service committees on Web site functionality/content.
- Posts newsletters, other AA resource links, etc

Chairperson: Gary H. 509-670-8860



alt-chair@area92aa.org